

ompersonal newsletter

EL BOLETIN DE INGLES PREFERIDO POR EL HISPANOHABLANTE

OM News # 460 +1.300.000 suscriptores - ISSN 1668-4877 Marzo 17 2021

1. EDITORIAL

Hola amig@:

Desde aquí damos la Bienvenida a los nuevos estudiantes inscritos **que comienzan a estudiar nuestros cursos para certificarse** luego de aprobar el examen final del curso que hayan elegido.

En este boletín presentamos un audiotexto con una gramática que suele confundir a muchos hispanohablantes: el uso de **THEN** y **THAN**.

Asimismo, aprovechamos este espacio para comunicarte que ya han sido instaladas **en todos nuestros cursos y tutoriales** las nuevas consolas de audio HTML5 que reemplazan al audio flash. Las mismas funcionan correctamente **tanto en computadores como en celulares y otros dispositivos**. Deseamos que disfrutes del nuevo audio de nuestra plataforma.

Hasta nuestro próximo boletín el 20 de abril.

OM PERSONAL ENGLISH
www.ompersonal.com.ar

[Síguenos en Facebook](#)
[Síguenos en Twitter](#)

Recuerda una vez más el lema de nuestro proyecto educativo:
EN OM PERSONAL ENGLISH TU FIDELIDAD TIENE PREMIO.

2. COMPRESION AUDITIVA

THEN - THAN. Una gramática que suele confundir a muchos hispanohablantes.
Descarga el audio y practica inglés mientras viajas. Lee [AQUÍ](#) cómo guardar los audios de nuestros boletines.

Pulsa la palabra **AUDIO** de color rojo para escuchar. Para descargar el audio, acerca la flecha del ratón a esa palabra y **con botón derecho** selecciona la opción "**Guardar Archivo (o Destino) Como**" y guárdalo en tu móvil o computadora.

THEN - THAN

how to use them

THEN - THAN

AUDIO

This week, we answer a question from our reader Nyinye, who says:
reader: lector;

Question: *Hi, I keep getting confused with the words THEN and THAN. I know that THAN is used in comparisons but in some cases used as a conjunction. I'm confused. Nyinye.*

I keep getting confused: sigo confundiéndome; **comparisons:** comparaciones; **used as:** es utilizado como; **conjunction:** conjunción; **confused:** confundido;

Answer: *Hello Nyinye, It is easy to confuse the words THEN and THAN. They look and sound very similar. And even some native English speakers find them troublesome. So here is the quickest way to remember:*

look and sound: se ven y suenan; **even some native:** incluso algunos nativos; **find them troublesome:** las encuentran problemáticas; **so here is:** así que aquí tienes; **the quickest way:** la forma más rápida;

THEN (spelled t-h-e-n) is used for TIME.

THAN (spelled t-h-a-n) is used in COMPARISONS.

THEN (deletreado t-h-e-n) se utiliza para TIEMPO.

THAN (deletreado t-h-a-n) se utiliza para COMPARACIONES.

Let's discuss each word in detail.

let's discuss: discutamos; **in detail:** detalladamente;

THAN ("que" comparativo)

We use THAN to make comparisons between two or more people or things.
Listen to some examples:

to make comparisons between: para hacer comparaciones entre;

She can run faster THAN the other girls.

Ella puede correr más rápido QUE las otras chicas.

I would rather order food THAN cook again.

Yo preferiría pedir comida QUE cocinar otra vez.

The first example is a simple and clear comparison. The second may be a little less clear. But it does compare two choices: ordering food and cooking.

simple and clear: sencilla y clara; **may be:** puede ser; **a little less clear:** algo menos clara; **it does compare:** ésta compara; **two choices:** dos opciones o alternativas; **ordering food:** pedir o encargar comida; **cooking:** cocinar;

NO LATER THAN ("a más tardar a las")

What may cause some people trouble are expressions like **NO LATER THAN** and **NO EARLIER THAN**. These expressions involve time but still use the word **THAN**. Here is an example:

what may cause some people trouble: las que pueden causarle problemas a algunas personas; **are expressions like:** son las expresiones como; **no later than:** a más tardar a las; **no earlier than:** no antes de las; **involve time:** implican tiempo; **but still use:** pero aun así utilizan;

*I will be home **NO LATER THAN** 5 o'clock.*

*Estaré en casa **A MÁS TARDAR A LAS** 5 en punto.*

It means the person will be back at 5 o'clock or sometime before 5 o'clock. Notice use of the comparative adjective **LATER** before the word **THAN**.

it means: esto significa (que); **will be back at:** regresará a las; **sometime before:** un poco antes (de las); **notice use of the:** observa el uso del; **comparative adjective:** adjetivo comparativo; **before:** antes de;

THEN ("luego", "a continuación")

Now, let's discuss **THEN**. **THEN** is used to talk about something as it relates to time. We use it to say what happened next or happens next. Listen to some examples:

as it relates to time: en lo que respecta al tiempo; **what happened next:** que sucedió a continuación;

*Turn left after the bridge and **THEN** follow the signs.*

*Dobla a la izquierda después del puente y **LUEGO** sigue las indicaciones.*

*We finished cleaning. **THEN** we played a game.*

*Terminamos de limpiar. **A CONTINUACION** jugamos un juego.*

IF ... THEN

We also use **THEN** in conditional sentences that have the form **IF ...THEN**, like this:

that have the form: que tienen el formato; **like this:** como ésta;

*If it rains, (**THEN**) we will go somewhere else.*

*Si llueve, (**ENTONCES**) iremos a algún otro lugar.*

Note that in **IF...THEN** sentences, the word **THEN** is not required.

note that in: observa que en; **IF...THEN sentences:** las oraciones **SI...ENTONCES**; **is not required:** no es indispensable.

And that's Ask a Teacher. I'm Alice Bryant.

3. TODA LA CARRERA DE INGLES 100% GRATIS

Si ya has estudiado inglés, antes de iniciar un curso **[realiza aquí el test de nivel](#)**.

Si nunca has estudiado inglés, **[comienza aquí el curso principiante](#)**.

Recuerda que nuestra plataforma de capacitación está en **www.ompersonal.com.ar**

IMPORTANTE: Nuestros cursos, exámenes y certificados son 100% gratis. Nada tienes que pagar desde el comienzo hasta el final de tu capacitación.

Hemos distribuido en **4 ETAPAS** de aprendizaje nuestros cursos de inglés y en esas cuatro etapas completarás **toda la carrera del idioma inglés**. Observa...

1) ETAPA INICIACION

Para quienes nunca estudiaron inglés (o ya olvidaron lo poco que estudiaron).

PRINCIPIANTE <http://tinyurl.com/6xtj5v>

2) ETAPA APRENDIZAJE

Para quienes estudiaron uno o dos años de inglés.

BASICO A INTERMEDIO BAJO <http://tinyurl.com/7fl3qms>

INTERMEDIO A INTERMEDIO ALTO <http://tinyurl.com/7f2xsyh>

AVANZADO CONVERSACIONAL <http://tinyurl.com/3xxbwuy>

3) ETAPA ACADEMICA

Para quienes ya han superado las etapas (1) y (2).

FCE - FIRST CERTIFICATE EXAM <http://tinyurl.com/7nurgs3>

CAE - CERTIFICATE IN ADVANCED ENGLISH <http://tinyurl.com/kysyo2k>

CPE - CERTIFICATE OF PROFICIENCY IN ENGLISH <http://tinyurl.com/kzrx5fj>

TOEFL TEST <http://tinyurl.com/6nluaw>

4) ETAPA ESPECIALIZACION

Para quienes desean ampliar sus conocimientos con cursos específicos.

AVANZADO DE NEGOCIOS <http://tinyurl.com/69h28g>

CONVERSACION <http://tinyurl.com/cggx43j>

REDACCION <http://tinyurl.com/6rshxc>

PRONUNCIACION <http://tinyurl.com/7tfl4zw>

BASICO A INTERMEDIO PARA SORDOS <http://tinyurl.com/25qz99z>

4. ADMINISTRA TU SUSCRIPCION A ESTE BOLETIN

CAMBIO DE E-MAIL DE SUSCRIPCION: Si deseas cambiar tu dirección de suscripción, envía –desde el email con el cual te has registrado– un mensaje a **info@ompersonal.com.ar** con la palabra **CAMBIO EMAIL** en el "Asunto" de tu correo. En el interior del mensaje **especifica sin errores** el nuevo e-mail de ALTA.

DARTE DE BAJA: Para cancelar definitivamente tu suscripción procede así:

(1) Desde el email con el cual te has registrado (dicho email aparece al final-final de cada boletín) envía un email en blanco a **ompersonal-baja@elistas.net**

(2) Como respuesta te llegará el mensaje que confirma tu baja definitiva.

MUCHAS GRACIAS POR LEERNOS.

próximo boletín: abril 20, 2021

Agradecemos que reenvíes este boletín a quienes puedan estar interesados en aprender y practicar gratuitamente inglés en nuestro megaportal.

OM NEWS es una publicación quincenal de distribución gratuita perteneciente al portal OM Personal Multimedia English www.ompersonal.com.ar Responsable: Orlando Moure, Jorge Luis Borges 2485, Código Postal: C1425FFI, Ciudad Autónoma de Buenos Aires, República Argentina.